

Speaker 1 (0:00 – 1:16)

但係呢今次呢，我都好認同大家呢，覺得保守黨真係太過反華，令到我呢舊年都差點被人襲擊喔！咁即係你哋反華情緒好高漲，咁而且有啲華人嘅國會議員呢，就日日喺國會嗰度挑撥離間反華，講埋曬啲反華嘅言論，咁其實我只係想提出一個啱係個合理嘅問題啫，就係我想質詢下呢位議員呀，係人都知佢㗎啦，唔需開佢名㗎啦。唉，佢係咪話代表我地嘅聲音，將我哋華人嘅意見帶上國會。喂，邊班華人叫佢去反華㗎呢？啱係我真係好懷疑，佢如果能夠講得出了，我又覺得佢合理嘅呢，佢代表民意啫。咁喺，我哋如果呢位議員上嚟昇貴台訪問呢？我一定開佢拖㗎啦。（笑聲）咁呢？先旨聲明，咁啱啱係先禮後兵啦，不過我都好想畀佢一個忠實嘅答案畀我哋，邊啲華人叫佢去反華嘅，邊過叫佢，認為呢個係佢嘅責任，日日喺國會講衰我哋㗎嘅，咁令到我真係恐懼㗎，我真係差啲畀人打嘅，喂，你唔好做啲咁嘅嘢先得㗎，你食碗面反碗底。哎，邊個再選你呢？

Speaker 2 (1:17 – 1:58)

嗯，好，多謝阿劉生，咁我都同意劉生嘅意見。啱係話呢，其實呢，因為我哋加拿大有一批政客呢，就係對於呢個對華呢就係仇視，推波助瀾嘅時候呢，其實點解話疫情之後，我哋喺加拿大發生一個仇視亞裔、華裔嘅情緒咁高漲，其實係同有一啲政客喺度不斷推波助瀾呢，呢個係有直接關係嘅，咁呢個呢真係無可否認架啦。咁即係呢，係你每一個人有自己嘅政治立場。不過呢，你作為一個政客，你作為該國議員呢，你咁樣推波助瀾呢，其實係對呢個加拿大整體來講都唔係一件好事。好，阿拎請講。

Speaker 1 (0:00 – 1:16)

But this time, I agree with most of you that the Tories...their position is just far too much against the China/Chinese, and I almost got assaulted by someone last year because of this! And that means the anti-China sentiment is remaining sky-high, a MP of Chinese descents keeps provoking the anti-Chinese sentiment with this kind of rhetoric in the Parliament day and night. All I wanted is to question, yes a legitimate one, to this MP. I don't have to disclose his name as everybody knows who I'm talking about. Alas, did you say you represent us and have the Chinese Canadians heard in the parliament? Come on, is there any group from the Chinese community demanding this MP to unleash such kind of behavior or activities against Chinese? Indeed, I am really skeptical, if s/he could explain and I think it's reasonable, then alright, s/he is representing the public opinion (of the Chinese Canadians). So, if you are going to interview this MP in your show, I will definitely have a fight with him. (Laughter) Oh well, first thing first I must say that I will try fair means before resorting to force. Seriously, I really wish that this MP could give us a sincere and honest response. Is there any Chinese group demanding him or her to launch this kind of behavior against China/Chinese? Did anyone make it his or her responsibility to stir up a smear campaign against us everyday at the parliament? And this absolutely makes me scared, I was really...nearly got attacked by somebody. Hey dude, you should never do things like this, you are biting the hands of someone who feeds you! Who is gonna to vote for you again?

Speaker 2 (1:17 – 1:58)

That's great, thanks Mr. Lau. In some senses, I agree with Mr. Lau. That is, there are indeed groups of Canadian politicians who keep hold of their rhetoric and position against China/Chinese. And their behavior is simply adding fuel to the fire. And why is the fire of anti-Asian or anti-Chinese sentiment burning so wild in Canada after the pandemic? It's simply because several local politicians are consistently adding fuel to the fire. This is just undeniable. Alright, everybody can have his/her own political view. But as a politician, as a MP of the country, adding fuel to the fire would never do any good to Canada. OK, Ah Ling, it is your turn now.

Intervenant 1 (de 0 min à 1 min 16 s)

Mais cette fois, je suis d'accord avec la plupart d'entre vous pour dire que les Conservateurs sont beaucoup trop opposés à la Chine et aux Chinois, et j'ai failli me faire agresser par quelqu'un l'année dernière à cause de ça! L'hostilité à l'égard de la Chine demeure considérable, et un député d'origine chinoise ne cesse de susciter des réactions hostiles envers la Chine en tenant quotidiennement ce type de discours au Parlement. Ce que je veux, c'est poser une question tout à fait légitime à ce député. Je n'ai pas besoin de révéler son nom, car tout le monde sait de qui je parle. N'avez-vous pas dit que vous nous représentiez et que vous portiez la voix des Canadiens d'origine chinoise au Parlement? Voyons, y a-t-il un groupe de la communauté chinoise qui demande à ce député d'agir de la sorte à l'égard des Chinois? En effet, je suis vraiment sceptique. S'il peut donner des explications et que celles-ci me semblent raisonnables, alors d'accord, il reflète l'opinion publique (des Canadiens d'origine chinoise). Donc, si vous comptez interviewer ce député dans votre émission, il est certain que je vais me quereller avec lui. (Rires) Bon, avant toute chose, je tiens à dire que j'aurai recours à des méthodes loyales avant d'avoir recours à la force. Sérieusement, je souhaite vraiment que ce député nous donne une réponse sincère et honnête. Y a-t-il un groupe de la communauté chinoise qui lui demande d'adopter ce genre de comportement à l'égard de la Chine ou des Chinois? Quelqu'un lui a-t-il demandé de mener une campagne de diffamation contre nous tous les jours au Parlement? Et j'ai réellement peur, j'ai vraiment été... j'ai failli être attaqué par quelqu'un. Hé, mon gars, tu ne devrais jamais faire ça, tu mords la main de celui qui te nourrit! Qui va encore voter pour vous?

Intervenant 2 (de 1 min 17 s à 1 min 58 s)

C'est très bien, merci, M. Lau. À certains égards, je suis d'accord avec M. Lau. Il existe en effet des groupes de politiciens canadiens qui maintiennent leur rhétorique et leur position à l'égard de la Chine et des Chinois. Et leur comportement ne fait que jeter de l'huile sur le feu. Et pourquoi l'hostilité à l'égard des personnes asiatiques ou des Chinois est-elle si forte au Canada depuis la pandémie? C'est tout simplement parce que plusieurs politiciens locaux ne cessent de jeter de l'huile sur le feu. C'est indéniable. Bien sûr, chacun peut avoir ses propres opinions politiques. Mais, en tant que politicien, en tant que député canadien, jeter de l'huile sur le feu n'apporte rien de bon pour le pays. Très bien, Ah Ling, c'est à toi.

